



# Mitteilungsblatt **Oberuzwil**

Mitteilungsblatt

**20**

18. November 2022

# Agenda

**20.** November 2022

17.00 Uhr

**Abschlusskonzert**

Aula, Primarschule Breite  
Musikschule Oberuzwil-Jonschwil

17.00–18.30 Uhr

**Die Zauberflöte**

Evangelische Kirche Oberuzwil  
Donnerstagsgesellschaft Oberuzwil

**21.** November 2022

17.00–18.00 Uhr

**Bürgersprechstunde**

Gemeindepräsidium Oberuzwil

ab 7.00 Uhr

**Grünabfuhr**

**24.** November 2022

9.00–11.00 Uhr

**«Christbaumschmuck basteln»**

Familienzentrum Gerbi4

**25.** November 2022

18.00–20.00 Uhr

**Reparaturi Oberuzwil**

Schule Platanenhof  
Repair Café Oberuzwil

**26.** November 2022

ab 7.00 Uhr

**Papiersammlung Oberuzwil**

**27.** November 2022

**Gemeindeabstimmung**

Gemeindehaus, Flawilerstrasse 3

17.00 Uhr

**Kirchenkonzert**

Ref. Kirche Oberuzwil  
Männerchor Frohsinn Oberuzwil und  
Akkordeon-Orchester Uzwil

**29.** November 2022

19.00–20.30 Uhr

**Antientzündliche Ernährung**

Biolade im Lindengarten  
Herbarium Nutrition

**1.** Dezember 2022

9.00–11.00 Uhr

**«Christbaum schmücken»**

Familienzentrum Gerbi4

11.45 Uhr

**Senioren-Mittagessen**

Restaurant La Casa del Gusto  
Beide Kirchgemeinden

**5.** Dezember 2022

**Sternsingen in Oberuzwil**

Kath. Galluspfarrei Oberuzwil

14.00–15.15 Uhr

**Schenk mir eine Geschichte**

Familienzentrum Gerbi4

**6.** Dezember 2022

9.00–11.00 Uhr

**Mütter- und Väterberatung**

Familienzentrum, Tafelackerstrasse 4

9.00–11.00 Uhr

**«Krabbelgruppe»**

Familienzentrum Gerbi4

**7.** Dezember 2022

18.30–19.30 Uhr

**Sternstunde in Niederglatt**

Kath. Kirche Niederglatt

**8.** Dezember 2022

11.45 Uhr

**Senioren-Mittagessen**

Restaurant Ochsen  
Beide Kirchgemeinden

14.00–16.30 Uhr

**Besuch vom Samichlaus**

Familienzentrum Gerbi4

**Publikationsorgan der  
Gemeinde Oberuzwil**

8. Jahrgang  
erscheint 14-täglich  
kostenlos für alle Haushalte  
im Gemeindegebiet

**Auflage**

3 100 Exemplare

**Herausgeberin und Redaktion**

Gemeinderatskanzlei Oberuzwil  
Flawilerstrasse 3  
9242 Oberuzwil  
Telefon 071 950 48 30  
gemeinde@oberuzwil.ch

**Druck und Layout**

Cavelti AG, Gossau  
Inserate per E-Mail an:  
inserate@oberuzwil.ch

**Nächste Ausgabe**

2. Dezember 2022

**Inserate- und  
Redaktionsschluss**

Montag, 28. November 2022,  
8.30 Uhr



GEMEINDERAT

## Goba – verwurzelt mit Blick nach vorn

**Am Chilbi-Wochenende, Samstag 29. Oktober 2022, durfte die Wirtschaftskommission Gabriela Manser, Co-CEO der Goba AG, im Singsaal des Oberstufenzentrums Oberuzwil begrüßen.**

Die Oberuzwiler Unternehmer erhielten am diesjährigen Unternehmeranlass einen Einblick in das Goba Universum. In der «sprudelnden» Präsentation wurde auf die Firmenentstehung bis hin zur Nachfolgeregelung der Goba AG eingegangen.

### Kernthema-Nachfolgeregelung

Mit ihrem charmanten Appenzeller Dialekt erklärt Gabriela Manser, wie der Prozessablauf bei der Entstehung eines neuen Goba-Produkts, sowie auch die dazu notwendige Haltung aller Mitarbeitenden der Firma aussieht. Man ist per «Du» und arbeitet auf Augenhöhe zusammen. Der Fokus ihrer Ausführungen lag auf der Nachfolgeregelung ihrer, mit grosser Wertschätzung geführten, Firma. Neue Strategien, Überlegungen sowie der Zuzug von externen Fachpersonen halfen ihr, den mit viel Herzblut aufgebauten Betrieb sicher

in die Zukunft zu führen. Dies, wie auch ein paar weitere wertvolle Tipps, gab die gebürtige Innerrhoderin den Teilnehmenden von ihrem «Geheimnis» preis. Im Anschluss stand Gabriela Manser beim Apéro für Fragen sowie Auskünfte den Unternehmern persönlich zur Verfügung. Mit dem von Patrick Schätti, Gemeinderat und Vorsitzender der Wirtschaftskommission, überreichten Geschenkkorb, verabschiedete er die erfolgreiche Unternehmerin mit einem «auf Wiedersehen» in Oberuzwil.

## Baubewilligungen

### Im Oktober wurden folgende Projekte bewilligt:

Lukas Weber, Oberuzwil:

#### **Installation Photovoltaikanlage**

Buchholdernstrasse 13, 9242 Oberuzwil

Hans Ramseier, Flawil:

#### **Installation Photovoltaikanlage**

Toggenburgerstrasse 28, 9230 Flawil

Genossenschaft Alterssiedlung Oberuzwil:

#### **Fassadensanierung und Fensterersatz**

Kapellstrasse 6, 9242 Oberuzwil

Reto und Silvia Wietlisbach, Oberrindal:

#### **Installation Photovoltaikanlage**

Ramsau 2750, 9604 Oberrindal

Reto und Gabriela Schefer, Oberuzwil:

#### **Dach- und Fassadensanierung**

Feldholzstrasse 12, 9242 Oberuzwil

Paul und Silvia Schlauri, Oberuzwil:

#### **Erweiterung Parkplätze**

Neugasse, 9242 Oberuzwil

Schmid Werk GmbH, Oberbüren:

#### **Einbau Wohnung in ehemaligen Kindergarten**

Niederglatt 769, 9240 Niederglatt

Christian Strub, Oberuzwil:

#### **nachträgliches Baugesuch für Umgestaltung**

#### **Sitzplatz und Neuanstrich Fassade**

Schützenhaus 1976, 9242 Oberuzwil

Martina Hehli, Oberuzwil

#### **Fassadensanierung**

Bahnhofstrasse 35, 9242 Oberuzwil

Marco und Elisabeth Wäspe, Oberuzwil:

#### **Installation Photovoltaikanlage**

Austrasse 34b, 9242 Oberuzwil

Daniel Fraefel und Astrid Bohren, Oberuzwil:

#### **Installation Warmwasserkollektoren**

Ghürststrasse 21, 9242 Oberuzwil

Stephan Dudli, Niederglatt:

#### **Installation Photovoltaikanlage**

Wilten 710, 9240 Niederglatt

Johannes und Susanne Gunzenreiner, Oberuzwil:

#### **Installation Photovoltaikanlage,**

Sonnenhügelweg 4d, 9242 Oberuzwil

Regula Franck, Oberuzwil:

#### **Installation Photovoltaikanlage,**

Buchholdernstrasse 4, 9242 Oberuzwil

Tosum Sali, Wil:

#### **nachträgliches Baugesuch für Installation**

#### **Luft-Wasser-Wärmepumpe,**

Bahnhofstrasse 2, 9242 Oberuzwil

HMS Immobilien AG, Oberuzwil:

#### **Neubau Doppel Einfamilienhaus,**

Freudenbergstrasse 4 und 6, 9242 Oberuzwil

**Die Baubewilligungen sind teilweise noch nicht rechtskräftig.**

### BAUVERWALTUNG

## Schneeräumung bitte nicht behindern

**Die Gemeinde möchte ihr Strassennetz auch in diesem Winter in möglichst gutem Zustand halten. Die Schneeräumungsarbeiten werden grösstenteils in den frühen Morgenstunden vorgenommen.**

Parkierte Autos auf öffentlichen Strassen und Plätzen beeinträchtigen den speditiven Winterdienst. Zusätzlich besteht die Gefahr der Beschädigung. Sämtliche Motorfahrzeughalter sind deshalb aufgerufen, ihre Fahrzeuge während den Wintermonaten in Garagen oder zumindest auf privaten Vorplätzen abseits der Strasse abzustellen.

### **Keine Haftung**

Die Gemeinde Oberuzwil, sowie die mit der Räumung beauftragten Transportunternehmen, lehnen die Haftung ab für allfällige Schäden an Fahrzeugen, die aus Nichtbefolgen dieser Anordnung resultieren. Fahrzeuge, welche die Schneeräumung behindern, können unter Beizug der Polizei auf Kosten der Halter abgeschleppt oder verstellt sowie mit einer Busse belegt werden. Die Bauverwaltung und das Winterdienstpersonal danken für das Verständnis.



# Neuorganisation der Grünabfuhr

**Ab März 2023 wird die Grünabfuhr auf eine Bioabfuhr umgestellt. Dabei wird das bekannte und bewährte System des ZAB eingesetzt. Die Abfuhr findet neu – bis auf die Wintermonate – wöchentlich statt, was aus der Bevölkerung vermehrt gewünscht wurde.**

Pflanzen und Sträucher sehen nicht nur schön aus, sondern sind auch gut für Mensch und Natur. Viele Menschen kümmern sich daher um den eigenen Garten und Zimmerpflanzen zuhause. Durch den Grünunterhalt entstehen üblicherweise auch Grünabfälle. Wer diese nicht selbst zuhause kompostiert, kann sie in der Gemeinde Oberuzwil mit der ordentlichen Grünabfuhr entsorgen. Bis anhin hat die Gemeinde Oberuzwil von Frühjahr bis Herbst eine Grünabfuhr angeboten. Einwohnerinnen und Einwohner konnten die Möglichkeit zwischen einer 14-täglichen oder monatlichen Leerung wählen, konnten aber bei Bedarf mittels Einzelbündel auch nur einzelne Abfuhrtage nutzen. Zusätzlich wurde zwei Mal pro Jahr eine Gratis-Grünabfuhr angeboten.

## Spezialfinanzierung ist nicht kostendeckend

In den letzten Jahren hat die gesammelte Grünabfuhrmenge in Oberuzwil stark zugenommen und die Preise wurden seitens Entsorgungsunternehmen laufend erhöht. Die Tendenz in den Folgejahren ist sowohl bei den Mengen, als auch bei den Preisen, steigend. Die Preise für die Vignetten sind seit 2001 gleichbleibend. Dies entspricht nicht dem Umweltschutzgesetz, wonach der Verursacher für die entstandenen Kosten aufzukommen hat. Ein Verlust darf nicht durch Steuergelder gedeckt werden. Im Konto Spezialfinanzierung Abfallbeseitigung besteht per 31. Dezember 2021 ein Saldo von Fr. 100'160.07. Betrachtet man das Unterkonto «Grünabfuhr» isoliert, wurde im Jahr 2021 ein Verlust von Fr. 50'052.60 geschrieben, wovon Fr. 33'826.60 aus den Gratis-Abfuhrungen stammen. Auch die Bereitstellung bei den Gratis-Grünabfuhrungen bereitete bei den vergangenen Abfuhrungen immer wieder Probleme. Um in den nächsten Jahren keine grossen Verluste zu schreiben, muss das Grünabfuhrkonzept der Gemeinde Oberuzwil überarbeitet werden.

## Umstellung auf Bioabfuhr

Verschiedene Varianten wurden geprüft und verglichen. Die neue Lösung soll kostendeckend und für die Bevölkerung mit keiner massiven Preiserhöhung oder einem Leistungsabbau verbunden sein. Zudem will die Gemeinde ein attraktives Angebot bieten und die Umstellung zeitnah umsetzen. Der Gemeinderat hat entschieden, die Grünabfuhr auf eine Bioabfuhr umzustellen. Das System des ZAB wird in vielen Nachbargemeinden wie Jonschwil, Zuzwil, Degersheim, Lütisburg, etc. bereits seit einiger Zeit angewendet und hat sich bestens bewährt. Die Gemeinden Uzwil und Flawil wurden in den letzten Jahren mittels Verfügung des Kantons verpflichtet, ihre Grünabfuhr verursachergerecht zu finanzieren.



## Start im März

Die Bioabfuhr startet im März 2023 und wird wöchentlich durchgeführt. Im Winterhalbjahr (Dezember bis März) ist die Abfuhr alle zwei Wochen. Mit dem System des ZAB sind neu 43 anstatt 17 Sammlungen geplant. Weiter gibt es bei den Grössen der Container mehr Abstufungen, was für die Bevölkerung fairer ist. Im Verhältnis sind die Preise zu den Anzahl Abfuhrungen in etwa gleichbleibend. Durch die zusätzlichen Leerungen kann auf eine kleinere Containergrösse und somit günstigere Vignette umgestellt werden. Die Preise der Bioabfuhr-Vignetten werden durch den ZAB festgesetzt. Mit einer regelmässigen Bioabfuhr erübrigt sich die Gratis-Abfuhr.

## Was kann mitgegeben werden?

Bei der Bioabfuhr können nebst den Grüngutabfällen neu auch Essensreste, Rüstabfälle, Kleintiermist etc. entsorgt werden. Nicht in die Bioabfuhr gehören Zigarettenkippen, Steine, Erdmaterial, Kehrlicht, Asche, Glas, Windeln, Alufolien, Kaffeekapseln, Wertstoffe sowie Kunststoffe und Hundesäcke. Das Flugblatt mit den genauen Daten und Informationen zur Bioabfuhr wird im Januar zusammen mit dem Mitteilungsblatt versendet.

## GEMEINDERAT

# Steuerertrag liegt hinter dem Budget zurück

**Die Steuerabrechnung per Ende Oktober deutet auf einen Rückgang bei den Steuereinnahmen 2022 hin. Mit Ausnahme der Gewinn- und Kapitalsteuern von juristischen Personen, liegen aktuell sämtliche Steuerarten hinter den Erwartungen gemäss Budget.**

Derzeit wiegt der Rückgang der einfachen Steuer des laufenden Jahres 2022 (Steuererträge der laufenden Einkommens- und Vermögenssteuern von natürlichen Personen) besonders schwer. Die optimistisch budgetierte Zunahme um 3 Prozent konnte bisher deutlich nicht erreicht werden. Die Erträge bewegen sich derzeit auf der Höhe des Vorjahres.

Die Ausgabenseite liegt im Bereich des Budgets. Analog der Steuern liegen einige Gebührenerträge hinter dem Budget zurück. Es muss davon ausgegangen werden, dass die Rechnung 2022 – wie budgetiert – negativ abschliessen wird und die vorgesehenen Bezüge aus der Ausgleichsreserve notwendig werden.

# Tagesstrukturen brauchen mehr Platz

**In Oberuzwil werden seit Herbst 2020 schulergänzende Tagesstrukturen im Haus 1 der Primarschule Breite angeboten. Die Bürgerschaft hat der Einführung im April 2020 mit einem Stimmenanteil von 75 Prozent zugestimmt. Die Nachfrage nach Betreuung und dem integrierten Mittagstisch übersteigt seit diesem Jahr die vorhandenen 12 Plätze pro Modul.**

Für den Mittagstisch wurde seit den Sommerferien bereits provisorisch ein zweiter Standort im Familienzentrum gemietet. Der Gemeinderat hat die Entwicklung der Nachfrage analysiert und beschlossen, ab Februar 2023 grössere Räumlichkeiten in der Liegenschaft Wiesentalstrasse 20 zu mieten. Die Mietkosten von rund 52 000 Franken pro Jahr werden ins Budget 2023 aufgenommen. Die Kosten für die Miete des zweiten Standortes von 18 000 Franken entfallen somit.

## Betreuungsangebot

Die Tagesstrukturen fördern die Entwicklung und Bildung der Kinder. Die Eltern können ihre Erwerbstätigkeit aufrechterhalten. Vom Betreuungsangebot profitiert auch die Schule, welche positive Effekte auf Schulleistungen und Sozialverhalten wahrnimmt. Für die Arbeitgebenden ist ein gut ausgebautes Betreuungsangebot deshalb wichtig, weil der Wirtschaft dadurch dringend benötigte Fachkräfte zur Verfügung stehen. Die Eltern beteiligen sich an den Kosten mit einkommensabhängigen Beiträgen. Der Bund und der Kanton subventionieren den Betrieb von Tagesstrukturen. Der Kantonsrat plant Ende November 2022 die rechtlichen Grundlagen so anzupassen, dass alle Gemeinden verpflichtet werden, schulergänzende Tagesstrukturen anzubieten.



## Standortevaluation

Der Gemeinderat hatte bereits im Mai 2022 die erfreuliche Entwicklung der Anmeldezahlen der Tagesstrukturen und die damit verbundene räumliche Situation zur Kenntnis genommen und die Verwaltung beauftragt, einen neuen Standort für die Tagesstrukturen zu evaluieren. Aktuell werden durchschnittlich rund 17 Plätze pro Modul von insgesamt 88 Kindern belegt. Gebucht sind derzeit 514 Module pro Woche. Es zeigen sich folgende Zahlen: mittags 40 bis 50 Anmeldungen, nachmittags 22 bis 29 Anmeldungen. Bei diesen Zahlen handelt es sich nur um die definitiven Anmeldungen – spontane sind nicht berücksichtigt, diese werden aber von den Eltern berufsbedingt oft benötigt. Die Räume im Untergeschoss des Haus 1 der Schulanlage Breite umfassen rund 180 m<sup>2</sup> und reichen für die Bedürfnisse der Tagesstrukturen nicht mehr aus. Vor diesem Hintergrund wurde ein Objekt gesucht, das für die nächsten Jahre für den Betrieb und die Entwicklung der Tagesstrukturen geeignet ist.

## Alte Fabrik beim gelben Kreisel

Die Abklärungen ergaben, dass auf den Arealen der Gemeinde, insbesondere bei den Schulen keine räumlichen Reserven für die Tagesstrukturen zur Verfügung stehen. Aula oder Singsaal müssten dafür umgebaut und um eine Küche ergänzt werden, was nach einer Prüfung durch Fachleute – nicht zuletzt aufgrund knapper Platzverhältnisse – verworfen wurde. Die stark steigenden Schülerzahlen führen aktuell zu einem räumlichen Mehrbedarf, dem mit den frei werdenden Räumen im Haus 1 begegnet werden kann.



Insbesondere die Kindergärten, aber auch zusätzliche Klassen der Primarschule sowie die Logopädie-Therapie und Arbeitsplätze für den pädagogischen Informatiksupport, benötigen in den kommenden Jahren mehr Platz, so dass alle gemeindeeigenen Räume damit ausgelastet sein werden. So rückte eine Mietlösung für die kommenden fünf Jahre in den Vordergrund. Schliesslich sind die Verantwortlichen fündig geworden und konnten mit der Eigentümerschaft der Liegenschaft Wiesentalstrasse 20 eine Einigung über den Mietvertrag von 420m<sup>2</sup> und die nötigen Investitionen (neue Küche, Beleuchtung, Absturzsicherung) finden, die durch den Vermieter vorgenommen werden.

### Passendes Raumangebot

Die folgenden Merkmale zeichnen den Standort Wiesentalstrasse 20 aus:

- Das Raumangebot und die Räumlichkeiten entsprechen den notwendigen Voraussetzungen, um darin die Schulergänzenden Tagesstrukturen einzumieten.
- Es stehen zwei grosse Räume zur Verfügung, welche optimal für die Verpflegung und das Spielen genutzt werden können. Eine Unterteilung durch mobile Elemente definiert verschiedene Zonen.
- Weiter stehen kleinere Räume zur Verfügung, welche sich als Ruheräume oder für das Erledigen von Hausaufgaben eignen.
- Das im Grossraum integrierte Büro, welches durch Glaswände abgetrennt ist, ermöglicht auch das konzentrierte Arbeiten der Teamleiterin. Trotzdem ist eine Aufsichtsfunktion gewährleistet.
- Durch einen einzigen zentralen Standort kann mit Personalressourcen schonend umgegangen werden. Es wird nicht mehr Personal benötigt, als wenn während der Mittagszeit die Verpflegung an zwei Standorten stattfindet.

### Weitsichtig planen

Mittel- und langfristig nehmen die Bedeutung und die Nachfrage für die familien- und schulergänzende Betreuung von Kindern und Jugendlichen zu, sei dies im Vorschulalter oder im Schulalter. Mit dem Ziel als Gemeinde attraktiv zu bleiben, verfolgt der Gemeinderat diese Entwicklung aktiv. Mit dem Familienzentrum, allen Angeboten der frühen Förderung, den Spielgruppen in Oberuzwil, aber auch den Kitas in Uzwil oder andernorts, bestehen wertvolle Möglichkeiten zur Entlastung und Unterstützung der Eltern und der Schule. Eine Arbeitsgruppe analysiert derzeit im Auftrag des Schulrates die räumliche Situation der Schule, der Tagesstrukturen und der Quartierschule. Dabei werden auch die Angebote im Vorschulbereich und deren Platzbedarf in die Überlegungen miteinbezogen. Im Frühjahr 2023 werden die Ergebnisse dem Gemeinderat unterbreitet, der dann über die nächsten Schritte entscheiden wird.

## Zivilstandsnachrichten

### Geburten

03.10.

**Fischer Leon**, Sohn des Fischer Stephan Samuel und der Sheikh Noreen, Oberdorfstrasse 3, Bichwil

05.10.

**Mosberger Andrin**, Sohn des Mosberger Philipp und der Mosberger Stefanie, Engi 2136, Bichwil

05.10.

**Šabic Ajna**, Tochter des Šabic Adis und der Šabic Nihada, Bahnhofstrasse 40, Oberuzwil

07.10.

**Selimi Arijon**, Sohn des Selimi Armend und der Selimi Floarta, Bahnhofstrasse 57, Oberuzwil

11.10.

**Grob Selina**, Tochter des Grob Nicolas Reto und der Haag Jasmine, Wilen 2902, Niederglatt

13.10.

**Muqa Doan**, Sohn des Muqa Besnik und der Muqa Feyza, Heerpark 1, Oberuzwil

14.10.

**Isaak Mischa**, Sohn des Isaak Roman und der Isaak Angela, Im Weingarten 8, Oberuzwil

22.10.

**Beier Jonas**, Sohn des Beier Torsten und der Laasri Rahma, Dorfstrasse 6, Bichwil

### Trauung

01.10.

**Sauvage Rodolphe Jean-Luc Edmond und Wälti Karin**, Hohrainstrasse 1a, Oberuzwil

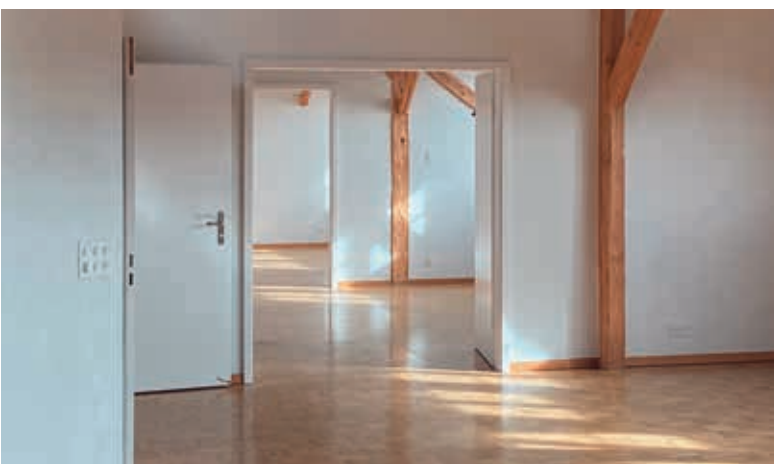
### Todesfälle

24.10.

**Hautle geb. Hürlimann Iris Theresia**, wohnhaft gewesen in Flawil, Rudlen 2623

25.10.

**Anderegg geb. Mörth Rosina**, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, Austrasse 5





FRAUENGEMEINSCHAFT BICHWIL

## Wir läuten die Adventszeit ein

**Am Sonntag, 27. November 2022, findet die Adventsfeier für alle Generationen statt. Treffpunkt ist um 17.00 Uhr beim Schulhaus in Bichwil.**

Die Frauengemeinschaft Bichwil lädt Gross und Klein zu einer Adventsfeier im Wald mit Geschichten, Liedern und einer Überraschung ein. Die Feier wird gestaltet von Chiara Walser und Esther Wild Bislin. Im Anschluss darf das gemütliche Beisammensein bei Punsch, Mandarinen und Biberli genossen werden. Der Anlass dauert bis ca. 18.00 Uhr.

FRAUENVEREIN OBERUZWIL

## Adventsrundgang in Oberuzwil

**Wissen Sie, warum die Kühe vor dem Heiligabend im Stall zur Musik tanzen? Oder warum Abmagerungskuren keine gute Idee sind?**

Diesem Geheimnis dürfen Gross und Klein bei einem gemütlichen Spaziergang auf die Spur kommen. Bereits zum achten Mal lädt der Frauenverein ein, in der Adventszeit die reich verzierten Kistli zu drei verschiedenen Geschichten zu bestaunen. Der Rundweg beginnt bei der Kapelle auf dem Dorfplatz, führt am Oberstufenzentrum vorbei Richtung Badi und mit einem Schlenker über die Austrasse wieder zur Kapelle zurück. Damit sich niemand verirrt, hängt an jedem Kistli ein QR-Code, der auf die Website des Frauenvereins verweist.

PRIMARSCHULE BICHWIL

## Tag der Pausenmilch

**Anfang November fand schweizweit der «Tag der Pausenmilch» statt. In diesem Jahr kamen die Kindergärten und die Primarschule in Bichwil in den Genuss eines feinen Znünis.**

Die Bäuerinnenvereinigung Bichwil-Riggenschwil-Niederglatt organisierte für alle, einen mit viel Liebe hergestellten, Pausensnack. Neben einer feinen Aromamilch überreichten die Bäuerinnen jedem Kind ein selbstgebackenes Zöpfli. Die ganze Schule Bichwil möchte sich von Herzen bei den beteiligten Frauen für diese genussvolle Aktion bedanken!

MUSIKSCHULE OBERUZWIL-JONSWIL

## Einladung zum Adventskonzert

**Am 27. November 2022 lädt die Musikschule Oberuzwil-Jonschwil zum Adventskonzert in der katholischen Kirche in Jonschwil ein.**

Das Adventskonzert beginnt um 16.30 Uhr. Sie können sich auf ein vorweihnachtliches Programm mit Blockflöte, Querflöte, Violine, Cello, Akkordeon, Klavier, Gesang und vielem mehr freuen. Schön, wenn wir Sie im Publikum begrüßen dürfen!

### Stelleninserat

Für unser Wohnheim Bisacht suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung

**Pflegfachperson Psychiatrie HF oder Sozialpädagogik HF / Heimleitung-Stv. (70- bis 100-Prozent-Pensum)**

Sind Sie interessiert?

Die Stellenausschreibungen finden Sie auf oberuzwil.ch und auf bisacht.info



## Rückblick auf die Oberuzwiler Chilbi

Bei angenehmem Spätherbstwetter lockte die diesjährige Oberuzwiler Chilbi viele Besucherinnen und Besucher an. Bereits am Samstagnachmittag war der Platz vor der Alten Gerbi voll mit Hungrigen, die sich vom Tauchclub Oberuzwil verwöhnen liessen. In der Alten Gerbi fand auch der traditionelle ökumenische Chilbi-Gottesdienst zusammen mit dem Gospelchor Oberbüren statt. Annelies Seelhofer-Brunner berichtet:

Eine Gesellschaft lebt von Begegnungen. Die Chilbi bietet dazu für alle Altersgruppen Gelegenheit. Nach einer 2020 ausgefallenen und 2021 einer etwas eingeschränkten Chilbi-Veranstaltung konnte diesmal alles wieder in gewohntem Rahmen stattfinden. Die Chilbi bietet den einheimischen Vereinen eine Plattform, um sich einem grösseren Publikum vorzustellen. Der Frauenverein hatte diesmal den ganzen Platz zwischen Post und Clientis-Bank für die Kafistube zur Verfügung. Auch die Pfadi und die Jungschi präsentierten sich. Der Männerchor Frohsinn seinerseits hatte ein Schleudercasino eingerichtet.

Gerade für Kinder und Jugendliche ist die Chilbi ein Tummelplatz. Diesmal standen für dieses Vergnügen eine «Scooter-Bahn» für die Grösseren und eine nostalgische «Reitschule» für die Kleinen auf dem Platz östlich des Gemeindehauses.

### 600kg Äpfel für einen guten Zweck

Auch dieses Jahr haben die beiden Bauernfamilien Trunz und Schilliger wieder 600 kg knackige Äpfel gespendet. Fleissige Freiwillige schnitten diese in Schnitze und liessen sie dörren. Damit konnten 350 Säckli gefüllt werden. Der Verkaufsgewinn betrug stolze 1800 Franken, welche dem «Verein Nimdy» überwiesen wurden. Dieser gemeinnützige Verein unterstützt Kinder und Erwachsene in Bildungsprojekten. Und wie jedes Jahr hatte auch «Brücke Le Pont» wieder ihren Stand vor der Post. Diese Organisation unterstützt Menschen in Afrika und Lateinamerika unter dem Titel «Arbeit in Würde».

Ein ausführlicherer Bericht ist auf [www.kulturnotizen.ch](http://www.kulturnotizen.ch) nachzulesen.

## Spezialabfahren

### Altpapier Bichwil

Dienstag, 20. Dezember 2022

### Altpapier Niederglatt

Dienstag, 20. Dezember 2022

## Unentgeltliche Rechtsauskunft

Jeweils am ersten Donnerstag des Monats, von 17.00 bis ca. 18.30 Uhr, findet die Rechtsberatung des Amtsnotariates Wil, Lerchenfeldstrasse 11, 9500 Wil statt.

Bei der Rechtsberatung werden vor allem Fragen aus dem ehelichen Güterrecht und dem Erbrecht, aber auch Fragen zu Beurkundungen und Vorsorgeaufträgen, beantwortet. Die Beratungszeit beträgt je ca. 15 Minuten und es ist eine Anmeldung (Telefon 058 229 76 30) notwendig. Telefonisch werden keine Auskünfte erteilt.

### EINWOHNERAMT

## Wohnung zu vermieten?

Für freie oder freiwerdende Mietobjekte wird beim Einwohneramt Oberuzwil eine Liste geführt. Diese Dienstleistung kann kostenlos genutzt werden für Wohnungen, Wohnhäuser und Garagen, welche im Gemeindegebiet liegen.

Die Liste wird laufend aktualisiert, im Anschlagskasten am Gemeindehaus ausgehängt und auf [www.oberuzwil.ch](http://www.oberuzwil.ch) (Rubrik Wohnungsangebote) publiziert. Wer eine Wohnung, ein Wohnhaus oder einen Garagenplatz vermieten möchte, kann sich beim Einwohneramt telefonisch unter 071 950 48 01 oder per E-Mail an [gemeinde@oberuzwil.ch](mailto:gemeinde@oberuzwil.ch) melden. Damit die Liste stets auf aktuellem Stand ist, wird eine Rückmeldung erwartet, sobald das Objekt vermietet ist.

## Bürgersprechstunde

Die nächste Bürgersprechstunde findet am **Montag, 21. November 2022**, von 17.00 bis 18.00 Uhr im Gemeindehaus statt.

Einwohnerinnen und Einwohner haben Gelegenheit, ohne Voranmeldung mit dem Gemeindepräsidenten ein kurzes Gespräch zu führen.

Für komplexe Anliegen vereinbaren Sie bitte einen Termin ausserhalb der Bürgersprechstunden (Telefon 071 950 48 40, [gemeindepraesidium@oberuzwil.ch](mailto:gemeindepraesidium@oberuzwil.ch)).

## Handänderungen

### 06.10.2022

**Veräusserer:** Nielsen Brian, Gossau  
**Erwerberin:** Gantenbein-Hüsler Iris, Oberuzwil  
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 673  
( $\frac{111}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 2408),  
3½-Zimmer-Wohnung, Hohrainstrasse 27b /  
Miteigentum Nr. 20 372 ( $\frac{1}{38}$  Miteigentum an  
Grundstück Nr. 2406), Flawilerstrasse

### 12.10.2022

**Veräusserin:** Erben-gemeinschaft Gähler Emil  
**Erwerberin:** Gähler-Knebel Hildegard, Oberuzwil (bis-  
her: Miteigentümerin zu  $\frac{1}{2}$ ; neu: Alleineigentümerin)  
**Objekte:**  $\frac{1}{2}$  Miteigentum an Stockwerkeigentum  
Nr. 10 898 ( $\frac{135}{1000}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. 2543), 4½-Zimmer-Wohnung, Werkstrasse 8 /  
 $\frac{1}{2}$  Miteigentum an Miteigentum Nr. 20 583  
( $\frac{1}{16}$  Miteigentum an Grundstück Nr. S10908),  
Autoeinstellplatz, Werkstrasse 8

### 13.10.2022

**Veräusserer:** Gebrüder Mahler AG, in Uzwil  
**Erwerber:** Cardone Giuseppe und Sabrina,  
Oberuzwil, Miteigentümer zu je  $\frac{1}{2}$   
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 11 048  
( $\frac{172}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 324),  
4½-Zimmer-Wohnung, Neugasse 5 / Miteigentum  
Nr. 20 833 ( $\frac{1}{10}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. S11047), Autoeinstellplatz, Neugasse 5 /  
Miteigentum Nr. 20 834 ( $\frac{1}{10}$  Miteigentum an Grund-  
stück Nr. S11047), Autoeinstellplatz, Neugasse 5

### 17.10.2022

**Veräusserin:** Erben-gemeinschaft Bär Hansjörg  
**Erwerberin:** Bär Madeleine, Oberuzwil  
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 112  
( $\frac{62}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 2042),  
5½-Zimmer-Wohnung, Im Lindengarten 5 /  
Stockwerkeigentum Nr. 10 120 ( $\frac{3}{1000}$  Miteigentum  
an Grundstück Nr. 2042), Garageboxe, Im  
Lindengarten / Stockwerkeigentum Nr. 10 145  
( $\frac{3}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 2042),  
Garageboxe, Im Lindengarten

### 18.10.2022

**Veräusserin:** Caso & Ritter AG, in Uzwil  
**Erwerber:** [REDACTED] Oberuzwil,  
Miteigentümer zu je  $\frac{1}{2}$   
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 11 042  
( $\frac{88}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 59),  
4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 33 / Mit-  
eigentum Nr. 20 821 ( $\frac{1}{13}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. S11035), Autoeinstellplatz, Wiesentalstrasse 33

### 18.10.2022

**Veräusserin:** Caso & Ritter AG, in Uzwil  
**Erwerber:** Bajrami Venhar und Albulena, Oberuzwil  
und Bajrami Iso, Oberuzwil, Miteigentümer zu je  $\frac{1}{3}$   
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 11 037  
( $\frac{90}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 59),  
4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 33 / Mit-  
eigentum Nr. 20 818 ( $\frac{1}{13}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. S11035), Autoeinstellplatz, Wiesentalstrasse 33 /  
Miteigentum Nr. 20 819 ( $\frac{1}{13}$  Miteigentum an Grund-  
stück Nr. S11035), Autoeinstellplatz, Wiesentalstrasse 33

### 18.10.2022

**Veräusserer:** Michaud Marcel, Flawil  
**Erwerber:** Derungs Alberto und Maria, Münchwilen,  
Miteigentümer zu je  $\frac{1}{2}$   
**Objekt:** Grundstück Nr. 2026, 131 m<sup>2</sup> Fläche,  
Wohnhaus, Dorfstrasse 8a

### 20.10.2022

**Veräusserin:** Gebrüder Mahler AG, in Uzwil  
**Erwerber:** Kozar Enver und Elma, Flawil,  
Miteigentümer zu je  $\frac{1}{2}$   
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 11 052  
( $\frac{202}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 324),  
5½-Zimmer-Wohnung, Neugasse 5 / Miteigentum  
Nr. 20 835 ( $\frac{1}{10}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. S11047), Autoeinstellplatz, Neugasse 5 / Miteigen-  
tum Nr. 20 836 ( $\frac{1}{10}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. S11047), Autoeinstellplatz, Neugasse 5

### 26.10.2022

**Veräusserin:** Erben-gemeinschaft Baldegger Albert  
**Erwerberin:** Bürge-Baldegger Ruth, Oberuzwil  
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 205  
( $\frac{91}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 1857),  
5½-Zimmer-Wohnung, Im Lindengarten 6 / Stockwerk-  
eigentum Nr. 10 215 ( $\frac{6}{1000}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. 1857), Garagebox, Im Lindengarten / Stockwerk-  
eigentum Nr. 10 216 ( $\frac{3}{1000}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. 1857), Garageboxe, Im Lindengarten / Stockwerk-  
eigentum Nr. 10 217 ( $\frac{3}{1000}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. 1857), Garageboxe, Im Lindengarten

### 28.10.2022

**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH,  
in Oberuzwil  
**Erwerber:** Duhanaj Nikolle und Gojani Duhanaj  
Justina, Oberuzwil, Miteigentümer zu je  $\frac{1}{2}$   
**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 980  
( $\frac{55}{1000}$  Miteigentum an Grundstück Nr. 2595),  
4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Mit-  
eigentum Nr. 20 676 ( $\frac{1}{32}$  Miteigentum an Grundstück  
Nr. S10998), Autoeinstellplatz, Wiesentalstrasse 13

**31.10.2022****Veräusserer:** Schlegel Rita, Uzwil und Aerni Willi, Bichwil, Miteigentümer zu je ½**Erwerberin:** solutions4industry GmbH, in Uzwil**Objekt:** Grundstück Nr. 2004, 866m<sup>2</sup> Fläche, Einfamilienhaus, Längistrasse 32**31.10.2022****Veräusserer:** Erbegemeinschaft Kopp-Bänziger Lina**Erwerber:** Kopp Walter, Oberuzwil**Objekt:** Grundstück Nr. 632, 2733 m<sup>2</sup> Fläche, Scheune, Wohnhaus, Flawilerstrasse 61**31.10.2022****Veräusserer:** Erbegemeinschaft Kopp-Bänziger Lina**Erwerberin:** Wüthrich-Kopp Helene, Henau**Objekt:** Grundstück Nr. 747, 20889 m<sup>2</sup> Fläche, Weidstall, Schlatt**31.10.2022****Veräusserer:** Erbegemeinschaft Kopp-Bänziger Lina**Erwerber:** Kopp Walter, Oberuzwil, Wüthrich-Kopp

Helene, Henau und Kopp Rudolf, Oberuzwil, Miteigentümer zu je 1/3

**Objekt:** Grundstück Nr. 2574, 42 144 m<sup>2</sup> Fläche, Acker/Wiese/Weide, Oberuzwil

## Abstimmung

**am Sonntag, 27. November 2022**

### Kommunale Volksabstimmung

Beitritt zum Abwasserverband Thurau (AVT) und damit verbunden dem Kreditanteil der Gemeinde Oberuzwil von brutto 14,28 Mio. Franken für den Bau der Abwasserreinigungsanlage Thurau in Niederuzwil

Informationen zur brieflichen Stimmabgabe und zu den Urnenöffnungszeiten finden Sie auf den Stimmausweisen in den Abstimmungsunterlagen.

Fehlende Stimmausweise und Abstimmungsunterlagen können bis Freitag, 25. November 2022, 14.00 Uhr während den ordentlichen Schalteröffnungszeiten im Gemeindehaus (Front-Office) bezogen werden.

## Einstimmung in die Adventszeit

«60plus Oberuzwil» lädt zu einem voradventlichen Abend mit Musik, besinnlichen und humoristischen Texten und gemütlichem Zusammensitzen ein. Der Abend findet am Montag, 28. November 2022, ab 19.00 Uhr im Aufenthaltsraum an der Schützengartenstrasse 20 in Oberuzwil statt.

Der Abend wird vom Duo «MIMIC» (Milena und Michelle) mit bezaubernder keltischer Musik umrahmt. Auch spannende Texte sowie Gedichte von verschiedenen Autoren wie Johann Wolfgang Goethe, Marc Twain und anderen sind zu hören. Dazwischen darf das vergnügliche Zusammensein selbstverständlich nicht zu kurz kommen. Die Vorbereitungsgruppe Bea Naef, Irene Jahn, Rolf Haag und Paul Stengel freuen sich auf Ihren Besuch.



**Wir vermieten im Zentrum von Oberuzwil**  
per sofort oder nach Vereinbarung

### Garagenplätze

in der Tiefgarage zwischen der alten Gerbi und der Clientis-Bank sowie bei der Wilerstrasse 3

Auskunft erteilt gerne die Bauverwaltung  
Oberuzwil unter Telefon 071 950 48 55,  
bauverwaltung@oberuzwil.ch

# ALDER-ZANI AG

## Strassen- und Tiefbau von A-Z

**Alder-Zani AG**  
Kirchstrasse 42b  
9200 Gossau

Tel. 071 385 15 74  
info@alder-zani.ch  
www.alder-zani.ch

**Zweigniederlassung:**  
Freudenbergstrasse 39  
9242 Oberuzwil

**Zweigniederlassung:**  
St. Gallerstrasse 78  
9500 Wil

**Zweigniederlassung:**  
Zuzwilerstrasse 4  
9247 Henau



**Energie ist knapp.  
Verschenden wir sie nicht.**

## 5 Sparempfehlungen für Warmwasser



### Duschen statt baden:

Sparen Sie viel Warmwasser, indem Sie nur kurz und nicht zu heiss duschen. Eine Wassertemperatur um 37° C ist für den Körper und fürs Energiesparen ideal.

### Niedrig temperiert waschen:

Waschen Sie Ihre Kleider mit möglichst niedriger Temperatur und nutzen Sie Sparprogramme.

### Die richtige Menge Wasser kochen:

Wasser zum Kochen bringen braucht viel Energie. Überlegen Sie sich immer vorher, wie viel Heisswasser Sie wirklich benötigen.

### Spar-Armaturen einbauen:

Verwenden Sie in Küche und Bad Armaturen und Brausen der Effizienzklasse A. Die modernen Durchflussregler lassen sich ganz einfach anstelle der alten Strahlregler in die Armaturen einschrauben und sparen bis zu 50% Wasser.

### Wasserkocher statt Pfanne:

30% weniger Energie benötigt ein Wasserkocher gegenüber einer Pfanne mit Deckel beim Erhitzen von Wasser.

Weitere Empfehlungen und Informationen zur Energielage der Schweiz auf

**nicht-verschenden.ch**



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun Svizra

Eidgenössisches Departement für Umwelt,  
Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK

Eidgenössisches Departement für  
Wirtschaft, Bildung und Forschung WBF



OBERSTUFE JONSWIL  
**TALENT  
SCHULE FÜR  
MUSIK**  
FÜR RUSTENLANDT, WIL, WIL-LAND,  
NECKERALP UND TOSSENBURG

## Herzliche Einladung

zur Vorstellung unserer Talentschule,  
sowie Infos zur Anmeldung und  
Aufnahmeprüfung fürs  
Schuljahr 2023/2024

**Donnerstag,  
24. November 2022,  
19.30 Uhr**

Aula OZ Degenau, Steigstrasse, Jonschwil



## Moser AG

**Schreinerei - Holzhausbau**  
9242 Oberuzwil Tel: 071 951 82 66

www.moserschreinerei.ch

